

534727-2026 - Kompetizzjoni

II-Polonja – Servizzi tal-qtugħ tas-siġar – Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026

OJ S 147/2026 03/08/2026

Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Servizzi

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Narwiański Park Narodowy

Email: npn@npn.pl

Tip legali tax-xerrej: Awtorità tal-gvern ċentrali

Attività tal-awtorità kontraenti: Protezzjoni tal-ambjent

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026

Deskrizzjoni: 1. Przedmiotem zamówienia jest: wykonanie zabiegów ochrony czynnej w celu zachowania we właściwym stanie ochrony siedlisk i gatunków w 2026. Zabiegi będą polegały na wykaszaniu, usuwaniu drzew i krzewów (w tym ich podrostu) w różnych typach zbiorowisk roślinnych, siedlisk przyrodniczych oraz siedlisk gatunków o łącznej powierzchni 88ha. 2. Zamówienie podzielone jest na 4 Części: 1) Część 1: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Pańki, Kruszewo, Izbiszcz gmina Choroszcz na powierzchni 8,27ha; 2) Część 2: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Radule gmina Tykocin, Kurowo Kolonia. Kurowo SNS gmina Kobylin Borzymy, Jeńki, Mojsiki, Mojsiki Borzyska gmina Sokoły, Bokiny, Wólka Waniewska gmina Łapy na powierzchni 10,46ha; 3) Część 3: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Baciuty, Topilec, Turośń Dolna, Zawady gmina Turośń Kościelna oraz Uhowo, gmina Łapy na powierzchni 3,99ha; 4) Część 4: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026; obręby ewidencyjne: Uhowo gmina Łapy, Borowskie Żaki gmina Turośń Kościelna na powierzchni 65,28ha. 3. Ofertę można składać w odniesieniu do jednej, kilku lub wszystkich części zamówienia. 4. Zamówienie realizowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko w ramach następującego projektu: „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. 5. Zasady horyzontalne – obowiązek stosowania. Przedmiotowe Zamówienie, jest współfinansowane przez Unię Europejską ze środków Funduszy Europejskich na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko (FENIKS) w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019 /24. W związku z powyższym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował zamówienie z poszanowaniem i zgodnie z tzw. kryteriami horyzontalnymi, w szczególności: 6. zasadą

równości szans i niedyskryminacji, w tym zapewnienia dostępności dla osób z niepełnosprawnościami, 1) zasadą równości kobiet i mężczyzn, 2) Kartą Praw Podstawowych Unii Europejskiej z dnia 26 października 2012 r., 3) Konwencją o prawach osób niepełnosprawnych sporządzoną w Nowym Jorku dnia 13 grudnia 2006 r. Wykonawca

zobowiązany jest do realizacji zamówienia w sposób niedyskryminujący, z poszanowaniem praw podstawowych oraz zasad równego traktowania, adekwatnie do charakteru i zakresu przedmiotu zamówienia. Niespełnienie obowiązków, o których mowa powyżej, może zostać uznane za nienależyte wykonanie zamówienia. 7. Przedmiotowe Zamówienie, realizowane jest w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019 /24współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej, w związku z czym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował przedmiot zamówienia z uwzględnieniem zasad zrównoważonego rozwoju oraz minimalizacji negatywnego wpływu na środowisko, w szczególności poprzez: 1) ograniczanie zużycia papieru i preferowanie dokumentów w postaci elektronicznej, 2) racjonalne gospodarowanie materiałami i zasobami wykorzystywanymi przy realizacji zamówienia, 3) ograniczanie zbędnych przejazdów i transportu, w zakresie w jakim jest to możliwe ze względu na charakter zamówienia. 8. Szczegółowy opis oraz sposób realizacji przedmiotu zamówienia został określony w: 1) Opisie Przedmiotu Zamówienia – odpowiednie dla danej Części załącznik nr 11 do SWZ. 2) Wzorce umowy - załącznik nr 10 do SWZ.

Identifikator tal-procedura: 87e6fbbd-4572-41f0-adb7-ba239e59f13c

Identifikator intern: NPN-FENX-01-05.1.0019-271/10/2026

Tip ta' procedura: Miftuħa

Il-procedura hija aċċellerata: le

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizzi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77314000 Servizzi tal-manutenzjoni ta' l-artijiet, 90720000

Florsien ambjentali

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Białostocki (PL841)

Pajjiż: Il-Polonja

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Bażi legali:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.5. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offeriti: 4

Termini tal-kuntratt:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 4

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Dokument tal-Akkwist

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Część 1: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026,

obręby ewidencyjne: Pańki, Kruszewo, Izbiszczce gmina Choroszcz na powierzchni 8,27ha

Deskrypcja: 1. Przedmiotem zamówienia jest: wykonanie zabiegów ochrony czynnej w celu zachowania we właściwym stanie ochrony siedlisk i gatunków w 2026. Zabiegi będą polegały na wykaszaniu, usuwaniu drzew i krzewów (w tym ich podrostu) w różnych typach zbiorowisk

roślinnych, siedlisk przyrodniczych oraz siedlisk gatunków o łącznej powierzchni 88ha: Część 1: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Pańki, Kruszewo, Izbiszcz gmina Choroszcz na powierzchni 8,27ha; 3. Zamówienie realizowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko w ramach następującego projektu: „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. 4. Zasady horyzontalne – obowiązek stosowania. Przedmiotowe Zamówienie, jest współfinansowane przez Unię Europejską ze środków Funduszy Europejskich na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko (FENIKS) w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. W związku z powyższym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował zamówienie z poszanowaniem i zgodnie z tzw. kryteriami horyzontalnymi, w szczególności: 5. zasadą równości szans i niedyskryminacji, w tym zapewnienia dostępności dla osób z niepełnosprawnościami, 1) zasadą równości kobiet i mężczyzn, 2) Kartą Praw Podstawowych Unii Europejskiej z dnia 26 października 2012 r., 3) Konwencją o prawach osób niepełnosprawnych sporządzoną w Nowym Jorku dnia 13 grudnia 2006 r. Wykonawca zobowiązany jest do realizacji zamówienia w sposób niedyskryminujący, z poszanowaniem praw podstawowych oraz zasad równego traktowania, adekwatnie do charakteru i zakresu przedmiotu zamówienia. Niespełnienie obowiązków, o których mowa powyżej, może zostać uznane za nienależyte wykonanie zamówienia. 6. Przedmiotowe Zamówienie, realizowane jest w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24 współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej, w związku z czym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował przedmiot zamówienia z uwzględnieniem zasad zrównoważonego rozwoju oraz minimalizacji negatywnego wpływu na środowisko, w szczególności poprzez: 1) ograniczanie zużycia papieru i preferowanie dokumentów w postaci elektronicznej, 2) racjonalne gospodarowanie materiałami i zasobami wykorzystywanymi przy realizacji zamówienia, 3) ograniczanie zbędnych przejazdów i transportu, w zakresie w jakim jest to możliwe ze względu na charakter zamówienia. 7. Szczegółowy opis oraz sposób realizacji przedmiotu zamówienia został określony w: 1) Opisie Przedmiotu Zamówienia – odpowiednie dla danej Części załącznik nr 11 do SWZ. 2) Wzorce umowy - załącznik nr 10 do SWZ.

Identifikatur intern: Część nr 1

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77314000 Servizi tal-manutenzjoni ta' l-artijiet, 90720000 Farsien ambjentali

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Białostocki (PL841)

Pajjiż: Il-Polonja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 30/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 15/02/2027

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist iffinanzjat kompletament jew parzjalment mill-Fondi tal-UE
L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena

Deskrizzjoni: Kryterium „Cena” b'deżi rorzpattrwane na podstawie ceny brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia, podanej przez wykonawcę w formularzu ofertowym. Zamawiający ofercie o najniższej cenie przyzna 60 punktów (wartość punktowa obliczona z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku), a każdej następnej zostanie przyporządkowana liczba punktów proporcjonalnie mniejsza, według wzoru: $C = (C_{\min} / C_{\text{bad}}) * 60$ pkt gdzie: C – ilość punktów oferty badanej w kryterium cena C_{min} – najniższa oferowana cena brutto (zł) spośród ofert niepodlegających odrzuceniu C_{bad} – cena badanej oferty brutto (zł)

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Termin realizacji zamówienia

Deskrizzjoni: Ocena kryterium Termin realizacji zamówienia, b'deżi dokonana w następujący sposób: - termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. – 0 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.01.2027 r. – 20 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.12.2026 r. – 40 pkt. Jeżeli Wykonawca w formularzu ofertowym nie wypełni zobowiązania dotyczącego terminu realizacji zamówienia, Zamawiający uzna, że Wykonawca przyjął termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. i przyzna mu w tym kryterium 0 punktów. Zamawiający wymaga podania terminu, przy czym termin ten nie może być dłuższy niż do dnia 15.02.2027 r. Wskazanie terminu dłuższego spowoduje odrzucenie oferty. W przypadku zadeklarowania terminu krótszego niż do dnia 15.12.2026 r. w umowie zostanie wpisany termin zadeklarowany w ofercie.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-parteeċipazzjoni: Pollakk

Katalogu elektroniku: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 31/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessu

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: 10 dni

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Narwiański Park Narodowy

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: Narwiański Park Narodowy

5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: Część 2: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Radule gmina Tykocin, Kurowo Kolonia. Kurowo SNS gmina Kobylin Borzymy, Jeńki, Mojsiki, Mojsiki Borzyska gmina Sokoły, Bokiny, Wólka Waniewska gmina Łapy na powierzchni 10,46ha

Deskripcjoni: 1. Przedmiotem zamówienia jest: wykonanie zabiegów ochrony czynnej w celu zachowania we właściwym stanie ochrony siedlisk i gatunków w 2026. Zabiegi będą polegały na wykaszaniu, usuwaniu drzew i krzewów (w tym ich podrostu) w różnych typach zbiorowisk roślinnych, siedlisk przyrodniczych oraz siedlisk gatunków o łącznej powierzchni 88ha: Część 2: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Radule gmina Tykocin, Kurowo Kolonia. Kurowo SNS gmina Kobylin Borzymy, Jeńki, Mojsiki, Mojsiki Borzyska gmina Sokoły, Bokiny, Wólka Waniewska gmina Łapy na powierzchni 10,46ha; 3. Zamówienie realizowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko w ramach następującego projektu: „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. 4. Zasady horyzontalne – obowiązek stosowania. Przedmiotowe Zamówienie, jest współfinansowane przez Unię Europejską ze środków Funduszy Europejskich na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko (FENIKS) w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. W związku z powyższym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował zamówienie z poszanowaniem i zgodnie z tzw. kryteriami horyzontalnymi, w szczególności: 5. zasadą równości szans i niedyskryminacji, w tym zapewnienia dostępności dla osób z niepełnosprawnościami, 1) zasadą równości kobiet i mężczyzn, 2) Kartą Praw Podstawowych Unii Europejskiej z dnia 26 października 2012 r., 3) Konwencją o prawach osób niepełnosprawnych sporządzoną w Nowym Jorku dnia 13 grudnia 2006 r. Wykonawca zobowiązany jest do realizacji zamówienia w sposób niedyskryminujący, z poszanowaniem praw podstawowych oraz zasad równego traktowania, adekwatnie do charakteru i zakresu przedmiotu zamówienia. Niespełnienie obowiązków, o których mowa powyżej, może zostać uznane za nienależyte wykonanie zamówienia. 6. Przedmiotowe Zamówienie, realizowane jest w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku

Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019 /24współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej, w związku z czym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował przedmiot zamówienia z uwzględnieniem zasad zrównoważonego rozwoju oraz minimalizacji negatywnego wpływu na środowisko, w szczególności poprzez: 1) ograniczanie zużycia papieru i preferowanie dokumentów w postaci elektronicznej, 2) racjonalne gospodarowanie materiałami i zasobami wykorzystywanymi przy realizacji zamówienia, 3) ograniczanie zbędnych przejazdów i transportu, w zakresie w jakim jest to możliwe ze względu na charakter zamówienia. 7. Szczegółowy opis oraz sposób realizacji przedmiotu zamówienia został określony w: 1) Opisie Przedmiotu Zamówienia – odpowiednie dla danej Części załącznik nr 11 do SWZ. 2) Wzorce umowy - załącznik nr 10 do SWZ.

Identifikator intern: Część nr 2

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizzi tal-qtugħ tas-sigār

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77314000 Servizzi tal-manutenzjoni ta' l-artijiet, 90720000 Farsien ambjentali

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Białostocki (PL841)

Pajjiż: IL-Polonja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 30/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 15/02/2027

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist iffinanzjat kompletament jew parzjalment mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): Ie

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena

Deskrizzjoni: Kryterium „Cena” będzie rozpatrywane na podstawie ceny brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia, podanej przez wykonawcę w formularzu ofertowym. Zamawiający ofercie o najniższej cenie przyzna 60 punktów (wartość punktowa obliczona z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku), a każdej następnej zostanie przyporządkowana liczba punktów proporcjonalnie mniejsza, według wzoru: $C = (C_{min} / C_{bad}) * 60$ pkt gdzie: C – ilość punktów oferty badanej w kryterium cena Cmin – najniższa oferowana cena brutto (zł) spośród ofert niepodlegających odrzuceniu Cbad – cena badanej oferty brutto (zł)

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Termin realizacji zamówienia

Deskrizzjoni: Ocena kryterium Termin realizacji zamówienia, będzie dokonana w następujący sposób: - termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. – 0 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.01.2027 r. – 20 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.12.2026 r. – 40 pkt. Jeżeli Wykonawca w formularzu ofertowym nie wypełni zobowiązania dotyczącego terminu realizacji zamówienia, Zamawiający uzna, że Wykonawca przyjął termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. i przyzna mu w tym kryterium 0 punktów. Zamawiający wymaga podania terminu, przy czym termin ten nie może być dłuższy niż do dnia 15.02.2027 r. Wskazanie terminu dłuższego spowoduje odrzucenie oferty. W przypadku zadeklarowania terminu krótszego niż do dnia 15.12.2026 r. w umowie zostanie wpisany termin zadeklarowany w ofercie.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elektroniku: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 31/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elektroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u riežami

Organizzazzjoni tar-riežami: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-riežami: 10 dni

Organizzazzjoni li tircievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Narwiański Park Narodowy

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: Narwiański Park Narodowy

5.1. Lott: LOT-0003

Titlu: Część 3: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Baciuty, Topilec, Turośń Dolna, Zawady gmina Turośń Kościelna oraz Uhowo, gmina Łapy na powierzchni 3,99ha

Deskripcja: 1. Przedmiotem zamówienia jest: wykonanie zabiegów ochrony czynnej w celu zachowania we właściwym stanie ochrony siedlisk i gatunków w 2026. Zabiegi będą polegały na wykaszaniu, usuwaniu drzew i krzewów (w tym ich podrostu) w różnych typach zbiorowisk roślinnych, siedlisk przyrodniczych oraz siedlisk gatunków o łącznej powierzchni 88ha: Część 3: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026, obręby ewidencyjne: Baciuty, Topilec, Turośń Dolna, Zawady gmina Turośń Kościelna oraz Uhowo, gmina Łapy na powierzchni 3,99ha; 3. Zamówienie realizowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko w ramach następującego projektu: „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. 4. Zasady horyzontalne – obowiązek stosowania. Przedmiotowe Zamówienie, jest współfinansowane przez Unię Europejską ze środków Funduszy Europejskich na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko (FENIKS) w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019 /24. W związku z powyższym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował zamówienie z poszanowaniem i zgodnie z tzw. kryteriami horyzontalnymi, w szczególności: 5. zasadą równości szans i niedyskryminacji, w tym zapewnienia dostępności dla osób z niepełnosprawnościami, 1) zasadą równości kobiet i mężczyzn, 2) Kartą Praw Podstawowych Unii Europejskiej z dnia 26 października 2012 r., 3) Konwencją o prawach osób niepełnosprawnych sporządzoną w Nowym Jorku dnia 13 grudnia 2006 r. Wykonawca zobowiązany jest do realizacji zamówienia w sposób niedyskryminujący, z poszanowaniem praw podstawowych oraz zasad równego traktowania, adekwatnie do charakteru i zakresu przedmiotu zamówienia. Niespełnienie obowiązków, o których mowa powyżej, może zostać uznane za nienależyte wykonanie zamówienia. 6. Przedmiotowe Zamówienie, realizowane jest w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019 /24współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej, w związku z czym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował przedmiot zamówienia z uwzględnieniem zasad zrównoważonego rozwoju oraz minimalizacji negatywnego wpływu na środowisko, w szczególności poprzez: 1) ograniczanie zużycia papieru i preferowanie dokumentów w postaci elektronicznej, 2) racjonalne gospodarowanie materiałami i zasobami wykorzystywanymi przy realizacji zamówienia, 3) ograniczanie zbędnych przejazdów i transportu, w zakresie w jakim jest to możliwe ze względu na charakter zamówienia. 7. Szczegółowy opis oraz sposób realizacji przedmiotu zamówienia został określony w: 1) Opisie Przedmiotu Zamówienia – odpowiednie dla danej Części załącznik nr 11 do SWZ. 2) Wzorce umowy - załącznik nr 10 do SWZ.

Identyfikator intern: Część nr 3

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77314000 Servizi tal-manutenzjoni ta' l-artijiet, 90720000 Farsien ambjentali

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Białostocki (PL841)

Pajjiż: II-Polonja

5.1.3. Tul ta' zmien stmat

Data tal-bidu: 30/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 15/02/2027

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist iffinanzjat kompletament jew parzjalment mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena

Deskrizzjoni: Kryterium „Cena” będzie rozpatrywane na podstawie ceny brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia, podanej przez wykonawcę w formularzu ofertowym. Zamawiający ofercie o najniższej cenie przyzna 60 punktów (wartość punktowa obliczona z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku), a każdej następnej zostanie przyporządkowana liczba punktów proporcjonalnie mniejsza, według wzoru: $C = (C_{\min} / C_{\text{bad}}) * 60$ pkt gdzie: C – ilość punktów oferty badanej w kryterium cena Cmin – najniższa oferowana cena brutto (zł) spośród ofert niepodlegających odrzuceniu Cbad – cena badanej oferty brutto (zł)

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Termin realizacji zamówienia

Deskrizzjoni: Ocena kryterium Termin realizacji zamówienia, będzie dokonana w następujący sposób: - termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. – 0 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.01.2027 r. – 20 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.12.2026 r. – 40 pkt. Jeżeli Wykonawca w formularzu ofertowym nie wypełni zobowiązania dotyczącego terminu realizacji zamówienia, Zamawiający uzna, że Wykonawca przyjął termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. i przyzna mu w tym kryterium 0 punktów. Zamawiający wymaga podania terminu, przy czym termin ten nie może być dłuższy niż do dnia 15.02.2027 r. Wskazanie terminu dłuższego spowoduje odrzucenie oferty. W przypadku zadeklarowania terminu krótszego niż do dnia 15.12.2026 r. w umowie zostanie wpisany termin zadeklarowany w ofercie.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 31/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: 10 dni

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Narwiański Park Narodowy

Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti: Narwiański Park Narodowy

5.1. Lott: LOT-0004

Titlu: Część 4: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026; obręby ewidencyjne: Uhowo gmina Łapy, Borowskie Żaki gmina Turośń Kościelna na powierzchni 65,28ha

Deskrizzjoni: 1. Przedmiotem zamówienia jest: wykonanie zabiegów ochrony czynnej w celu zachowania we właściwym stanie ochrony siedlisk i gatunków w 2026. Zabiegi będą polegały na wykaszaniu, usuwaniu drzew i krzewów (w tym ich podrostu) w różnych typach zbiorowisk roślinnych, siedlisk przyrodniczych oraz siedlisk gatunków o łącznej powierzchni 88ha: Część 4: Zabiegi ochrony czynnej w celu ochrony siedlisk i gatunków– etap II w 2026; obręby ewidencyjne: Uhowo gmina Łapy, Borowskie Żaki gmina Turośń Kościelna na powierzchni 65,28ha; 3. Zamówienie realizowane jest ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko w ramach następującego projektu: „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. 4. Zasady horyzontalne – obowiązek stosowania. Przedmiotowe Zamówienie, jest współfinansowane przez Unię Europejską ze środków Funduszy Europejskich na Infrastrukturę, Klimat i Środowisko (FENIKS) w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019/24. W związku z powyższym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował zamówienie z poszanowaniem i zgodnie z tzw. kryteriami horyzontalnymi, w szczególności: 5. zasadą równości szans i niedyskryminacji, w tym zapewnienia dostępności dla osób z niepełnosprawnościami, 1) zasadą równości kobiet i mężczyzn, 2) Kartą Praw Podstawowych Unii Europejskiej z dnia 26 października 2012 r., 3) Konwencją o prawach osób niepełnosprawnych sporządzoną w Nowym Jorku dnia 13 grudnia

2006 r. Wykonawca zobowiązany jest do realizacji zamówienia w sposób niedyskryminujący, z poszanowaniem praw podstawowych oraz zasad równego traktowania, adekwatnie do charakteru i zakresu przedmiotu zamówienia. Niespełnienie obowiązków, o których mowa powyżej, może zostać uznane za nienależyte wykonanie zamówienia. 6. Przedmiotowe Zamówienie, realizowane jest w ramach projektu „Ochrona cennych siedlisk i gatunków w Narwiańskim Parku Narodowym” numer umowy o dofinansowanie FENX.01.05-IW.01-0019 /24współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej, w związku z czym Zamawiający wymaga, aby Wykonawca realizował przedmiot zamówienia z uwzględnieniem zasad zrównoważonego rozwoju oraz minimalizacji negatywnego wpływu na środowisko, w szczególności poprzez: 1) ograniczanie zużycia papieru i preferowanie dokumentów w postaci elektronicznej, 2) racjonalne gospodarowanie materiałami i zasobami wykorzystywanymi przy realizacji zamówienia, 3) ograniczanie zbędnych przejazdów i transportu, w zakresie w jakim jest to możliwe ze względu na charakter zamówienia. 7. Szczegółowy opis oraz sposób realizacji przedmiotu zamówienia został określony w: 1) Opisie Przedmiotu Zamówienia – odpowiednie dla danej Części załącznik nr 11 do SWZ. 2) Wzorce umowy - załącznik nr 10 do SWZ.

Identifikatur intern: Część nr 4

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 77211400 Servizzi tal-qtugħ tas-siġar

Klassifikazzjoni addizzjonali (cpv): 77314000 Servizzi tal-manutenzjoni ta' l-artijiet, 90720000 Farsien ambjentali

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Białostocki (PL841)

Pajjiż: Il-Polonja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 30/09/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 15/02/2027

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Proġett ta' akkwist iffinanzjat kompletament jew parzjalment mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): le

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Dokument tal-Akkwist

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Cena

Deskrizzjoni: Kryterium „Cena” będzie rozpatrywane na podstawie ceny brutto za wykonanie przedmiotu zamówienia, podanej przez wykonawcę w formularzu ofertowym. Zamawiający ofercie o najniższej cenie przyzna 60 punktów (wartość punktowa obliczona z dokładnością do dwóch miejsc po przecinku), a każdej następnej zostanie przyporządkowana liczba punktów proporcjonalnie mniejsza, według wzoru: $C = (C_{\min} / C_{\text{bad}}) * 60$ pkt gdzie: C – ilość punktów oferty badanej w kryterium cena Cmin – najniższa oferowana cena brutto (zł) spośród ofert niepodlegających odrzuceniu Cbad – cena badanej oferty brutto (zł)

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 60

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Termin realizacji zamówienia

Deskrizzjoni: Ocena kryterium Termin realizacji zamówienia, będzie dokonana w następujący sposób: - termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. – 0 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.01.2027 r. – 20 pkt; - termin realizacji zamówienia do dnia 15.12.2026 r. – 40 pkt. Jeżeli Wykonawca w formularzu ofertowym nie wypełni zobowiązania dotyczącego terminu realizacji zamówienia, Zamawiający uzna, że Wykonawca przyjął termin realizacji zamówienia do dnia 15.02.2027 r. i przyzna mu w tym kryterium 0 punktów. Zamawiający wymaga podania terminu, przy czym termin ten nie może być dłuższy niż do dnia 15.02.2027 r. Wskazanie terminu dłuższego spowoduje odrzucenie oferty. W przypadku zadeklarowania terminu krótszego niż do dnia 15.12.2026 r. w umowie zostanie wpisany termin zadeklarowany w ofercie.

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (punti, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 40

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Meħtieġa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-fc95a708-74c3-4dfe-9e63-8c4b5c32a2a7>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partecipazzjoni: Pollakk

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu l-offerti: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Perjodu waqt li l-offerta għandha tibqa' valida: 90 Jiem

Informazzjoni dwar il-ftuħ pubbliku:

Data tal-ftuħ: 31/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Ħin tal-Ewropa tal-Lvant, Ħin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettag fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Krajowa Izba Odwoławcza

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: 10 dni

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-0001

Isem uffiċjali: Narwiański Park Narodowy
Numru tar-reġistrazzjoni: 722-16-26-836
Belt: Kobylin Borzymy
Kodiċi postali: 18-204
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Białostocki (PL841)
Pajjiż: Il-Polonja
Email: npn@npn.pl
Telefown: +48 663 103 109

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej
Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni
Organizzazzjoni li tipproċessa l-offerti

8.1. ORG-0002

Isem uffiċjali: Krajowa Izba Odwoławcza
Numru tar-reġistrazzjoni: 5262239325
Belt: Warszawa
Kodiċi postali: 02-676
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Pajjiż: Il-Polonja
Email: odwolania@uzp.gov.pl
Telefown: (22) 458 78 01

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-0000

Isem uffiċjali: Publications Office of the European Union
Numru tar-reġistrazzjoni: PUBL
Belt: Luxembourg
Kodiċi postali: 2417
Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Luxembourg (LU000)
Pajjiż: Il-Lussemburgu
Email: ted@publications.europa.eu
Telefown: +352 29291

Iindirizz tal-internet: <https://op.europa.eu>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: da1e5580-1efd-4429-a9fd-4a31a9afc3e8 - 01
Tip ta' formola: Kompetizzjoni
Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard
Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 31/07/2026 09:48:22 (UTC+00:00) Ħin tal-Ewropa tal-Punent, GMT

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Pollakk

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 534727-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 147/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 03/08/2026